

# MONITOR DEL COMERCIO

PERIODICO SEMANAL DE ANUNCIOS Y NOTICIAS MERCANTILES Y LITERARIAS.

Lo publica el Establecimiento de D. Francisco de P. Mellado.—Calle de Sta. Teresa, núm. 8.—Madrid.

**PRECIO DE SUSCRICION:** 8 rs. por trimestre en Madrid y 10 en provincia.—**PRECIO DE LOS ANUNCIOS:** 50 céntimos por línea de cuarenta letras.  
—SE SUSCRIBE y se reciben los anuncios, en Madrid en el despacho del Establecimiento y en las librerías de Durán, Bayli-Bailliere, Cuesta, Moya y Plaza, Sanchez, Viana, Villaverde, Lopez, Guijarro, Hernando, de la Publicidad y Americana. En provincia por conducto de los corresponsales ó enviando el importe en letra ó sellos de franqueo.

## LAS DIEZ PLAGAS DE EGIPTO,

### O LA MALA FE DE FARAON (1).

#### I.

#### LA LLUVIA DE SANGRE.—LAS RANAS.

El Señor ordenó á Moisés que fuese de nuevo á pedir á Faraon que dejase al pueblo de Israel salir de Egipto.

—Te establezco como el Dios de Faraon, es decir, que ejercerás sobre él mi poder: tu hermano Aaron, inspirado por tí, hablará al rey de Egipto. Tú le admirarás con los milagros que harás; y como no os escuchará yo tenderé mi mano sobre el Egipto, le castigaré, y hará salir de allí á mi pueblo.

Moisés y Aaron fueron á ver á Faraon.

Aaron arrojó su vara delante del rey y sus sirvientes, y se cambió en serpiente.

Faraon hizo venir los magos del Egipto y los sabios, y habiendo cada uno de ellos arrojado su vara, se cambiaron en serpientes, que fueron devoradas por la de Aaron.

Dios permitió que sucediese así á fin de endurecer mas el corazón del rey.

Otro día, estando Faraon á la orilla del río, Moisés y Aaron se aproximaron á él para renovar su petición.

Aaron levantó su vara, tocó con ella las aguas del río, que al punto se convirtió en sangre. Los peces que habia dentro se murieron, y el río se corrompió y los egipcios no pudieron beber de sus aguas.

Los magos del rey habiendo tomado agua que estaba clara la convirtieron en sangre, por medio de licores que echaron dentro, y que la dieron un color encarnado.

Faraon á causa de esto no quiso reconocer el poder de Dios.

Esta plaga, este castigo que Dios habia impuesto á los egipcios, duró siete días, durante los cuales el Nilo llevó solo olas de sangre.

Resistiéndose siempre Faraon á los ruegos de Moisés, y no haciendo caso de las amenazas que le hacia, el Señor dijo á Aaron:

—Estiende tu mano sobre los ríos, sobre los arroyos, sobre las lagunas, y haz salir ranas que se esparzcan por toda la tierra de Egipto.

Aaron estendió la mano, y al momento Egipto se cubrió de ranas; entraron en las casas, subieron á los cuartos, penetraron en las camas, en los muebles, en los hornos en que cocían el pan, hasta en la carne que servia para las comidas.

Los magos hicieron tambien lo mismo por medio de sus encantamientos; pero sucedió que despues no pudieron librarse de las ranas que habian hecho venir. Faraon no pudiendo soportar la presencia de tan feos animales, llamó á Moisés y á Aaron.

—Rogad al Señor, les dijo, á fin de que me liberte

y á mi pueblo de todas esas ranas, y os prometo dejar ir á los hijos de Israel á sacrificar al Señor.

—Para probaros que es el Señor quien os envia este mal, y que él es quien os liberta de él marcádmelo el tiempo durante el cual quereis que ore, á fin de que las ranas desaparezcan.

—Hasta mañana, dijo Faraon.

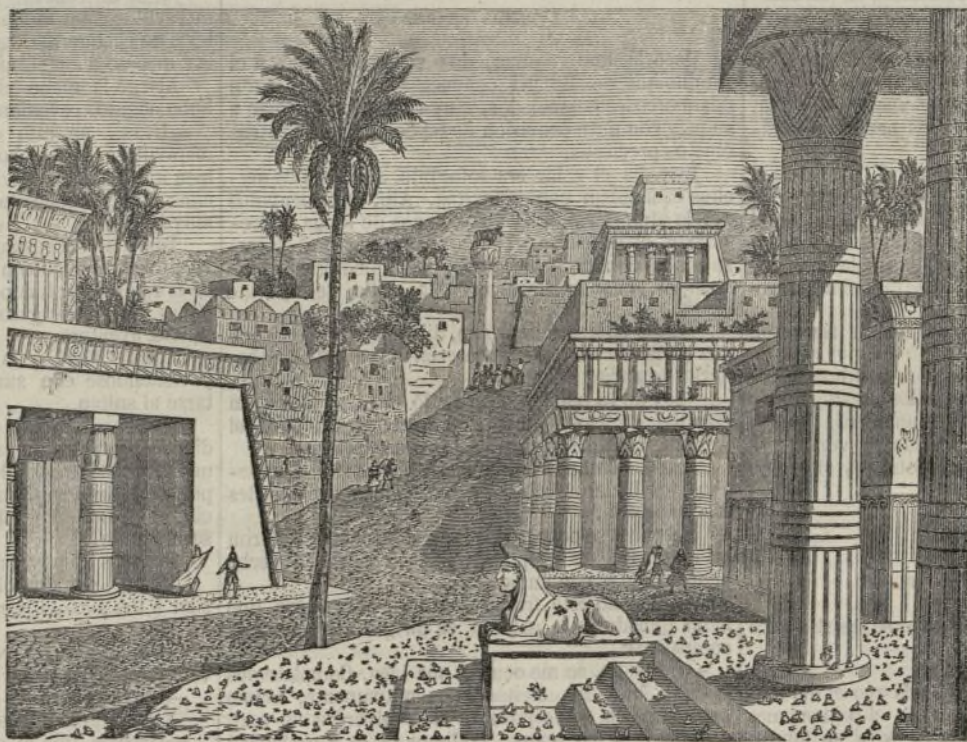
—Haré lo que me pedís, respondió Moisés, con tal que sepais que nada iguala al poder de Dios.

Al día siguiente murieron todas las ranas en los campos, en las casas, en las ciudades, las reunieron en grandes montones y las enterraron, pero infestaron la tierra.

#### II.

#### LOS MOSQUITOS.—LAS MOSCAS.—LA PESTE.—LAS CENIZAS.

Viendo Faraon que el azote se aplacaba no quiso oír á Moisés, y Aaron estendió su vara sobre la tierra, y salió de ella una cantidad innumerable de mosquitos. Los animales y los hombres se cubrieron de ellos.



Plaga de las ranas.

Los magos de Faraon tentaron reproducir este prodigio, mas no pudieron conseguirlo.

—El dedo de Dios obra aquí, dijeron al rey, pero aquel príncipe no quiso dar oídos á sus sabios consejos. Entonces Dios envió la cuarta plaga al Egipto. Cambió los mosquitos en pequeñas moscas de mala índole y peligrosas que causaron grandes males.

Faraon asustado, hace llamar á Moisés y Aaron y les promete dejarlos ir al desierto para hacer un sacrificio al Señor, si querian librarle de aquellas horribles moscas. Moisés las hizo desaparecer; pero entonces no quiso Faraon cumplir su palabra.

—Comprendéis niños, míos, todo lo que tiene semejante conducta de vergonzoso é irritante? Veis como ese príncipe en lugar de reconocer el poder de Dios en esos milagros que Moisés y Aaron hacen por su voluntad, se endurece cada día mas en su obstinacion criminal; despues para libertarse ruega á los mismos que oprime, les hace brillantes promesas; mas pasado el peligro, se endurece de nuevo; esta es la con-

ducta de un hombre sin fe, sin honor, sin delicadeza, sin principios; es un carácter que se debe declarar infame, porque el hombre que falta á lo prometido, que se desmiente á sí mismo, y engaña á otros, prueba por esto mismo lo poco que se respeta y cuan digno es del desprecio de todos.

El Señor viendo esta conducta de Faraon dijo á Moisés:

—Preséntate á ese príncipe, y dale parte de mis designios. Quiero que deje á mi pueblo libre para que vaya ó ofrezceme un sacrificio en el desierto. Si rehúsa obedecerme, si lo retiene todavia, estenderé mi mano sobre sus campos, y los caballos, los jumentos, los camellos, los bueyes, las ovejas, experimentarán una peste muy grande.

Todo lo que pertenece á los hijos de Israel será reservado; mi venganza solo caerá sobre los bienes de los egipcios.

Moisés cumplió las órdenes del Señor, y como Faraon insistia siempre, estendió su vara sobre la tierra, y todos los animales de Egipto cayeron sin vida, en tanto que los israelitas conservaron los suyos. Esta fué la quinta plaga que experimentó el Egipto.

Dios para continuar castigando á Faraon dijo á Moisés:

—Llena tus manos de la ceniza que hay en esta chimenea, y arrojala al aire en presencia de Faraon.

Moisés hizo lo que el Señor le ordenaba, y volviendo á caer la ceniza sobre los hombres y animales los llenó de llagas, de tumores y de enfermedades horribles.

#### III.

#### EL GRANIZO.—LAS TINIEBLAS.—LA MUERTE DE LOS PRIMOGENITOS.

No habiendo esta sexta plaga movido al rey de Egipto, resolvió Dios castigarle mas severamente todavia, dijo á Moisés:

—Vé á buscar á Faraon y anunciarle que voy á deramar todos los males sobre su corazón, sobre sus servidores y su pueblo, á fin de que sepa que ninguno hay semejante á mí en el universo.

Estendiendo la mano heriré á él y á su pueblo y si quiero perecerán.

Yo lo he puesto para hacer brillar mi omnipotencia y mostrar al mundo la gloria que me rodea, y él se atreve á retener mi pueblo.

Dile que mañana haré llover sobre él un horroroso granizo, tal como no se ha visto otro igual en el Egipto desde que está habitado.

Como no quiero que padezcan los israelitas, envia desde ahora alguno al campo á fin de hacer recoger vuestros ganados, porque todo lo que poseais los hombres y los animales y todas las cosas que se encuentran fuera, y que no se habrán retirado de los campos, morirán destruidos por el granizo.

Los que de entre los súbditos de Faraon temieron los efectos de la venganza de Dios se dieron prisa á seguir el aviso que se les habia dado. Entonces Dios dijo á Moisés:

—Estiende tu mano hácia el cielo, á fin de que caiga una granizada espesa, que ofenda á los hombres, los animales y hasta las plantas de Egipto.

Moisés estendió su vara, y el Señor hizo caer en-

(1) Biblia de los niños.—Cuadro noveno. Véase el anuncio en la cuarta plana de este número.



tre rayos y truenos una granizada que asoló todo el Egipto.

Los hombres y los animales que se encontraban en el campo cayeron aniquilados. La yerba de los campos fué cortada y los árboles se rompieron.

Los hijos de Israel que habitaban en el país de Gessen, fueron solos reservados.

Faraon envió á buscar á Moisés y Aaron.

—Yo también he pecado esta vez, les dijo, y el Señor es justo; hemos merecido mi pueblo y yo el castigo con que nos aflige. Mas rogad al Señor por nosotros, rogadle que haga cesar este granizo y esta tormenta que destruye á Egipto.

—Cuando yo haya salido de la ciudad, respondió Moisés, levantaré mis manos hacia el Señor, y las tormentas cesarán y el granizo no caerá mas, á fin de que veáis por ese medio que aquí todo en la tierra pertenece á Dios.

Moisés salió con efecto, y habiendo levantado sus manos hacia el cielo, apaciguó las tempestades que esparcían la desolación.

Faraon, inspirado por el genio del mal, rehusó todavía dejar partir á los israelitas. Entonces el Egipto se cubrió de langostas que devoraron todo lo que el granizo había reservado en los campos. Las flores, las mieses desaparecieron arrancadas por ellas.

Después de esta octava plaga que afligió al Egipto, el Señor envió la novena. Una oscuridad completa, tinieblas espesas envolvieron á los egipcios, que no podían entre sí reconocerse, mientras los lugares habitados por los israelitas se encontraban alumbrados por el sol.

El Señor dijo en seguida á Moisés:

—No enviaré contra Faraon mas que una sola plaga, y después de esto os dejaré partir, y os instará también para que salgáis del país.

Como quiero que mi pueblo reciba el premio de sus trabajos y una indemnización por lo que ha sufrido, es menester que cada uno de los varones pida á su vecino, y cada muger á su vecina, vasos de oro y plata.

Como Moisés había llegado á grande altura en la consideración de todo el Egipto, á causa de los milagros que había hecho, fué fácil á los hebreos tomar prestados estos objetos.

Moisés se presentó delante de Faraon y le dijo:

—Puesto que las pruebas que yo os he dado del poder de Dios no han podido iluminar vuestro corazón, escuchad lo que me ha dicho; yo os heriré en vuestros mas caros afectos.

Quando haya venido la noche, saldré, recorreré el Egipto, y todos los primogénitos de los egipcios, es decir, el hijo mayor de cada familia empezando por el vuestro, que está sentado á vuestro lado sobre el trono, hasta el de la esclava que anda la rueda en el molino, y hasta los primeros nacidos de los animales morirán inmediatamente.

Un grande clamor se levantará en la tierra de Egipto.

Mas los hijos de Israel, desde los hombres hasta los animales, permanecerán sosesados y tranquilos, y no se oirán siquiera los ladridos de un perro.

Entonces todos vuestros servidores vendrán á adorar al Señor, y dirán: salid vosotros, y el pueblo de Israel.

#### IV.

##### LA PASCUA.—SALIDA DE EGIPTO.

A pesar de estas amenazas Faraon se resistió todavía á las órdenes del Señor.

Dios habló en seguida á Moisés:

—Reune el pueblo de Israel, y dile que el día diez de este mes, que será para vosotros el primer mes del año, tome cada uno un cordero para su familia y para su casa.

Este cordero será un macho, nacido en el año y sin ninguna mancha; también podeis tomar un cabritillo igual.

Lo conservareis así separado de toda la manada hasta el día catorce de este mismo mes, y en la noche de ese día toda la multitud del pueblo de Israel lo inmolará.

Los hebreos tomarán su sangre, teñirán con ella los dos postes que sirven para sostener las puertas de sus casas, y sobre las mismas puertas.

Comereis su carne asada con pan sin levadura, y lechugas silvestres. Si al día siguiente sobra algo lo arrojareis al fuego á fin que no sea profanado. Ved aquí como lo comereis. Os ceñireis los riñones con un cinturón, para coger vuestra túnica como los viajeros; tendreis calzados los pies con zapatos, un bastón en la mano, y tomareis vuestra comida de prisa, porque es la pascua, es decir, el tránsito del Señor.

En efecto, esta noche es en la que castigaré á los egipcios. La sangre con que señalareis vuestras puertas me hará conocer las casas que habi-

tais; entonces yo pasaré y la herida mortal no os tocará.

Es menester que conserveis la memoria de ese día para que lo celebéis de raza en raza como una fiesta solemne en honor de Dios.

Moisés hizo lo que Dios ordenaba; reunió el pueblo de Israel y le explicó las palabras del Señor.

Los hebreos siguieron estas órdenes.

Hacia la media noche, hirió Dios á todos los primogénitos del Egipto, desde el hijo de Faraon hasta el de la muger esclava que gemía en la cárcel y los primeros nacidos de los animales.

Habiéndose Faraon levantado durante la noche se oyó un grito en todo el Egipto, porque no había ninguna casa donde no hubiese un muerto.

Entonces el rey ordenó á Moisés y á Aaron que se le presentasen.

—Retiraos prontamente de entre mi pueblo, les dijo, vosotros y los hijos de Israel, é id á ofrecer sacrificio al Señor.

Lleaos vuestros ganados como me lo habeis pedido, y al partir rogadle por mí.

Los hijos de Israel pidieron á los egipcios vasos de oro y plata y muchos vestidos. Los obtuvieron fácilmente, porque el Señor hizo fuesen favorables á su pueblo.

Entonces los hebreos partieron de Ramses en número de seiscientos mil hombres, sin contar las mugeres y niños. Moisés llevó consigo las cenizas de José, segun la promesa que se le había hecho.

Fueron seguidos de una multitud que se les reunió.

Los hijos de Israel habían permanecido en Egipto cuatrocientos treinta años, época en que se verificó la vocación de Abraham.

## SIDI-BOU-AUQUOD.

### EL HOMBRE DEL RACIMO DE UVAS.

#### LEYENDA ARABE.

Hace bastante tiempo, dos viajeros tomaban el camino que de Miliana conduce á El Asuam. Eran dos mercaderes asociados, muy ricos, que volvían á su país con gran provision de tejidos, alhajas y otros objetos preciosos.

Este día el calor era sofocante, sus dóciles machos caminaban con dificultad. Allí, atormentados por la atmósfera abrasadora, llenos de fatiga, necesitaban el descanso. Tenían sus gargantas secas, sus caras cubiertas de polvo, sus miembros adormecidos, cuando llegaron á la orilla de un riachuelo.

—Estás fatigado, hermano, dijo uno; ¿no crees que una parada sería hasta necesaria? Así nuestras caballerías tomarían aliento.

—Soy de tu opinion, respondió el otro. El Asuam está todavía lejos, y no encontraremos en todo el camino un sitio tan apropiado para descansar.

Puestos de acuerdo, se apearon, lavaron sus machos, les hicieron beber, y habiéndoles trabado, les dieron cebada.

Entonces se ocuparon de sus personas, se bañaron en el riachuelo, después comieron sobre la yerba algunas frutas con un poco de pan.

Terminado este frugal alimento, el primero, que había tomado ya la palabra, se dirigió de nuevo á su compañero:

—Hermano, se me ocurre una idea. Completamos nuestra limpieza afeitándonos mutuamente; házme este servicio y después te lo devolveré á mi vez.

—Tu idea es buena; la limpieza es agradable á Dios. Voy á afeitarte.

El otro deshizo su turbante, dejó caer el albornoz, se quitó la chaquetilla, y se dejó cubrir de jabón la cabeza y la cara. El que iba á hacer el oficio de barbero, cogió su navaja y se puso á afilarla.

Pero en este momento, el demonio, ¡que Dios le maldiga! notó á estos dos hombres tan unidos, y se le puso en la cabeza estorbarles. Entonces correteando alrededor del barbero:

—Si matas á tu asociado, herederás todos sus bienes, le cuchicheó en el oído; córtale el pescuezo, serás rico y darás envidia á los ricos. Nadie puede verte, y por medio de las limosnas obtendrás el perdón del misericordioso.

Mientras le tentaba el demonio con estas palabras, el viajero había comenzado su oficio; desechó al principio los consejos del maldito; pero estaba poseído, y se puso á pensarlo.

—Si yo quisiese, dijo á su amigo; de un navajazo podría matarte; nadie podría saberlo, tendría todos tus bienes y sería rico entre los ricos.

El otro lleno de confianza respondió sencillamente:

—Si me matases me quejaría al sultan de los sultanes; transmitiría mi queja al sultan y serías castigado.

—Qué, ¿me amenazas? gritó el otro.

Y de un navajazo cortó la garganta de su asociado. Después le enterró á la orilla del riachuelo y se alejó con las dos pacotillas. En aquella época remota, había poca vigilancia y el asesino cambiando de país creyó ocultar mejor su crimen.

Pasaron diez años. El miserable que había traídoramente degollado á su amigo, vivía tranquilamente; los remordimientos jamás le habían atormentado, jamás se había arrepentido. Alguna vez había soñado en su crimen, pero la certeza de la impunidad le había inspirado tan profunda seguridad que no había soñado mas que para gozar largamente de su enorme fortuna, si bien que, poco á poco, no encontrándose bastante rico, la ambición escitó su corazón, y resolvió volverse al comercio para aumentar sus bienes y hacerse rival del bajá. Sus operaciones le condujeron á cruzar de nuevo el país que había recorrido con su asociado.

Quando se aproximó al teatro de su crimen, el terror penetró en su alma, y á pesar del ardor del sol, de la fatiga, no se hubiera atrevido á detenerse en aquel parage, si su mirada lanzada ocultamente hacia la tumba de su víctima no le hubiera mostrado un espectáculo sorprendente.

En el mismo sitio donde diez años antes había excavado la fosa de su amigo, se levantaba una viña ramosa y poblada.

—Esto es extraordinario, dijo; Dios me ha perdonado, aquí está la prueba. Puede ser que mi antiguo asociado hubiese cometido alguna falta ignorada, y haya sido yo el instrumento de la venganza divina.

Estas consoladoras reflexiones le indujeron á bajarse de su macho y hacer alto en este sitio fatal. El mercader, habiéndose aproximado á la viña, se detuvo todo estupefacto porque había un milagro. A pesar de que no era mas que el mes de mayo, un racimo de uvas colgaba de una de las ramas de la viña y se purpuraba á los rayos del sol.

—¡Por mi cabeza, exclamó el miserable, esto es maravilloso! Un racimo en el mes de mayo; Dios, lejos de castigarme, me quiere recompensar por haber muerto á aquel miserable hijo de pagano.

Alargó la mano hacia el racimo, pero cuando le hubo cogido, reflexionó y dijo:

—Uvas... en esta estación... es una cosa tan maravillosa, que debo sacar gran partido de este bien que Dios me envía. En lugar de comer este racimo iré á ofrecérselo al sultan que me lo pagará muy bien.

Tomada esta resolución, cogió el racimo, le envolvió con cuidado en un pañuelo y tomó el camino de la capital, contando con anticipación, sobre otros, la enorme ganancia que le iba á proporcionar su feliz aventura.

Apenas llegó á la corte, se dirigió á la posada, y vistiéndose con sus mejores ropas fué á presentarse al sultan.

Era precisamente la hora en que éste daba audiencia; un gentío inmenso llenaba la sala, y cada uno á su vez ofrecía al señor un regalo mas ó menos precioso. Nuestro hombre aguardaba con impaciencia, y después de una hora, se le permitió aproximarse al sultan.

Después de postrarse dijo:

—Señor, soy un pobre mercader y vengo á depositar á tus pies un presente bien modesto; un racimo de uvas.

—¡Un racimo de uvas en esta estación! ¿Te has vuelto loco? Tú te burlas de mí.

—Dios me libre de disgustaros, señor. He lo aquí.

Y el viajero depositó al pie del trono el pañuelo.

—Desfale, dijo el sultan.

Y el mercader, lleno de confianza, obedeció.

Pero apenas lo hubo hecho, un grito de horror salió de todos los pechos. No había racimo de uvas, pero en su lugar había una cabeza recientemente cortada.

El asesino quedó clavado en su sitio lleno de terror. No se atrevió á mentir, y cuando pudo hablar, contó la verdad tal como había sucedido.

—Tu víctima ha cumplido su promesa, exclamó el sultan.

Ha dicho que se quejaría al sultan de los sultanes y que éste me transmitiría la queja; su promesa se ha cumplido. Chaouch, lleva este hombre y córtale la cabeza.

La sentencia fué ejecutada inmediatamente en el patio de palacio. Después mandó el sultan levantar un MARABOUT en el sitio donde estaba la viña. Llamándose el MARABOUT de Sidi-Bou-Auquod, ó el hombre del racimo de uvas.

Traducido del francés

por P. M. DE V.



**Decreto de una reina coqueta.** En 1863 la reina Isabel de Inglaterra tenía treinta años. Por este tiempo espidió el siguiente decreto comunicado por el secretario de Estado Ceul:

«El deseo natural que alimentan los súbditos de la monarquía de cualquier rango y condicion que sean por poseer el retrato de S. M., ha escitado gran número de pintores, grabadores y otros artistas á reproducir copias que carecen de exactitud, y que no retratan las gracias y belleza de S. M., lo que escita diariamente las quejas y sentimientos de sus súbditos bien amados.

«En su consecuencia se nombrarán peritos para juzgar la fidelidad de las copias del retrato de S. M., encargándolos prohibir la circulacion que contenga defectos ó deformidades, de que por la gracia de Dios está exhausta S. M.

«Hasta tanto que se establece el jurado se prohíbe á todo pintor y grabador continuar representando en pintura ó grabado á nuestra graciosa reina, hasta tanto que algún artista eminente haya sacado uno bien exacto que pueda servir de modelo para las copias que se hagan despues, no siendo lícito exponer las copias al público hasta tanto que sean examinadas y dadas como buenas con arreglo al modelo.»

Se halla el extracto de este decreto en las *Memoirs acerca de la corte de la reina Isabel*, por Luey Aikin, (*Memoirs of the court of queen Elisabeth*).

El decreto en virtud del cual prohibió la reina Isabel á los malos pintores hacer su retrato no era una simple inspiracion de coquetería, era tambien una reminiscencia de la antigüedad, cuya historia conocia muy bien esta muger singular. El pasage siguiente que leemos en una obra antigua, corrobora lo que hemos sentido:

«Alejandro de Macedonia, no creyendo debía permitir profanasen su imagen la mano de los ignorantes publicó un edicto prohibiendo á los pintores hacer su retrato sin mas escepcion que la de Apeles; del mismo modo prohibió por el mismo edicto grabar medallas á otro que á Pyrgatela, ni representarle por la fundicion de metales mas que á Lissipo.»

—Un aficionado á las observaciones meteorológicas, y que se presenta como rival del aragonés Yagüe, remite desde Alcalá de Henares el siguiente calendario, que insertamos á continuacion para que los curiosos le comprueben.

ENERO de 1863.—Día 3: frios ó lluvias aniebladas. —Día 12: hielos ó nieves. —Día 19: nieves y frios. —Día 26: vientos frios, con algunas nubes.

FEBRERO.—Día 3: revuelto. —Día 11: viento fresco y solclaro. —Día 18: nieve. —Día 25: lluvias ó vientos.

MARZO.—Día 5: frío. —Día 12: lluvias ó nieve. —Día 19: revuelto. —Día 27: viento frío.

ABRIL.—Día 4: lluvias ó nublado. —Día 10: nubes, tiempo templado. —Día 18: lluvias templadas. —Día 26: revuelto, lluvias.

MAYO.—Día 3: nubes ó lluvias. —Día 10: vientos frios. —Día 17: tiempo regular. —Día 25: mejora el tiempo.

JUNIO.—Día 1.º: vario. —Día 8: templado. —Día 16: truenos, calor. —Día 24: buen tiempo.

JULIO.—Día 1.º: lluvias templadas. —Día 7: vientos templados. —Día 15: buen tiempo. —Día 23: fuerte calor. —Día 30: aire templado.

AGOSTO.—Día 6: lluvia. —Día 14: vario. —Día 22: calor sofocante. —Día 28: tiempo tempestuoso.

SEPTIEMBRE.—Día 4: lluvias. —Día 13: vientos. —Día 20: buen tiempo. —Día 27: tiempo tempestuoso.

OCTUBRE.—Día 4: nieves. —Día 12: viento. —Día 18: lluvias. —Día 26: revuelto.

NOVIEMBRE.—Día 3: buen tiempo. —Día 11: nubes. —Día 18: lluvias. —Día 25: revuelto.

DICIEMBRE.—Día 3: nieves ó hielos. —Día 10: buen tiempo. —Día 17: nubes. —Día 26: vario.

—El siguiente ejemplo hará patente la manía por los procesos en los tiempos medios. En 1266 los oficiales de justicia de los monges de Santa Genoveva en París, hicieron quemar á un cerdo que se había comido á un niño: en 1394, el baillío de Mortagne, envió á la hoguera por igual delito á una cerda vestida de hombre: el de Gisors hizo ahorcar á un buey por haber muerto á un mancebo de quince años, no sin haber concedido un abogado al reo. En 1446 el parlamento de París condenó á una cerda *convicta en pecado mortal* con un hombre: en Basilea, un gallo (1474) fué condenado como hechicero por haber puesto un huevo, etc., etc.

—Aretino, escritor mordaz y desvergonzado del siglo XVI, se propuso especular con su pluma y lo consiguió. Todos los príncipes le temían y le colmaban de favores, mas por miedo que por su verdadero mérito. Carlos V le regaló un collar del valor de cien cequies, temiendo su burla por la derrota que había sufrido en Barbería; pero Aretino tomando en peso la cadena, dijo:

—Es muy ligera para tan grande error.

En una ocasion en que el tesoro de Francia le pagaba una cantidad considerable, dijo:

—No estrañéis que me calle; he consumido mi voz pidiendo y no me queda para dar las gracias.

Se ocupó tambien Aretino en la critica burlona respecto á los artistas de gran reputacion, cuya mayor parte le tuvo miedo y le aduló. Sin embargo, algunos no solo le amenazaron sino que tambien le escarmentaron. Un tal Volta le dió cinco estocadas; el embajador de Enrique VIII le mandó dar de palos. El Tintoreto á quien había criticado con aspereza, le llamó á su taller con el pretexto de hacer su retrato. Aretino acudió: entonces el Tintoreto, sacando dos pistolas le midió con ellas el cuerpo á lo largo y á lo ancho diciendo:

—Teneis dos pistolas y media de longitud; acordaos de ello.

Aretino varió de conducta y tributó alabanzas al Tintoreto.

—Un hombre ilustrado puede emprender muchas cosas buenas y útiles á que no se atreva un ignorante aunque sea bien inclinado: el primero tiene la certidumbre de obrar como conviene, en tanto que el segundo no lo sabe, vacila y se abstiene: es un niño que teme avanzar en la oscuridad al paso que el otro es un hombre que camina sin miedo porque conoce que no hay peligro.

**NOTICIAS GENERALES.** Ya han empezado á circular los nuevos billetes del Banco de España, conforme al anuncio publicado por la secretaria de aquel establecimiento. En su confeccion se han empleado los procedimientos últimos conocidos en los principales países de Europa, como mas eficaces para alejar su falsificacion. La estampacion está hecha en colores diferentes y bien combinados, siendo el papel blanco en todas las series, segun nuestros informes. A este mismo sistema de estampacion ha acudido recientemente el Banco de Francia, como mas seguro y de mejores resultados. Los nuevos billetes están grabados por las dos caras, conteniendo la del reverso, en gruesos caracteres, el valor en número del billete. Los dibujos del grabado son de muy buen gusto, especialmente el de la viñeta que representa la España.

—Hoy que tanto preocupan la opinion pública y con harta razon, las cuestiones arancelarias, nos parece oportuno llamar la atencion hácia las breves pero notables observaciones con que encabeza la Direccion de Aduanas la Memoria sobre la renta del ramo en 1861. Despues de hacer notar las exageraciones de las dos escuelas opuestas, la proteccionista y libre-cambista, en cuyos principios cree que no se halla la verdad práctica á que debe aspirarse, conviene con los partidarios de los principios liberales en que la reforma de la legislacion de aduanas es necesaria é indispensable, y que despues de los resultados obtenidos por la ley de 17 de julio de 1849 son inútiles los funestos augurios de los defensores del *statu quo* para oponerse á la reforma, porque á sus lúgubres vaticinios han respondido los adelantos de la industria, el aumento de trabajo y la mayor suma de riqueza y bienestar. Cree, por lo tanto, la reforma de imprescindible urgencia, y que esta debe abrazar todo el organismo de la ley arancelaria y que sea extensiva á los elementos principales, protector y fiscal de que se compone.

—En la tarde del último domingo se verificó en la iglesia de San Francisco el Grande, que á pesar de sus vastas dimensiones estaba llena de gente, la distribucion de premios á las alumnas de las escuelas dominicales. El acto fué notable y conmovedor, viéndose allí reunidas multitud de jóvenes sirvientas. El señor arzobispo don Antonio María Claret, que presidia la reunion y estaba encargado de adjudicar los premios, despues de dirigir á su auditorio una sentida plática, distribuyó las prendas concedidas á las que las habían merecido por su aplicacion y buen comportamiento, y que consistian en vestidos, pañuelos, libros, rosarios, estampas y otros objetos, todos ellos escogidos y cuyo importe no ha bajado de 20,000 reales.

**FERRO-CARRILES.** El señor Kisfer ha inventado un telégrafo particular para uso de los mineros. Recorre este aparato todas las galerías de una mina, y los trabajadores pueden por su medio pedir auxilio cuando les ocurra algun accidente, para lo cual les basta tocar un resorte colocado al alcance de su mano. Todos los alambres van á parar al gabinete del ingeniero en jefe, donde aparece el aviso sobre una chapa con indicacion de la galería amenazada. Hasta en los casos de accidente tan repentino que no pueda el obrero dar la señal, funciona el aparato automáticamente impulsado por la subida del agua.

—Parece que la empresa del ferro-carril del Norte, piensa construir en Madrid una nueva estacion, cuyo proyecto ha presentado á la aprobacion del gobierno, destinada esclusivamente para viajeros, dejando la que existe para las mercancías. La línea destinada á enlazar la estacion de viajeros con la actual, arrancará del puente de Manzanares, y corriendo por la izquierda entre aquella y el cuartel de la Montaña en una

longitud de 2,100 metros próximamente, vendrá á morir en el sitio en que hoy se halla la casa de vacas, cerca del cuartel de San Gil. El servicio de viajeros comprenderá: 1.º Un edificio principal de 154 metros de longitud por 78 metros de latitud, presentando un anden cubierto de 50 metros de anchura, con ocho vias de servicio. 2.º Dos edificios anejos para las mensajerías. 3.º Dos embarcaderos para diligencias y sillares de posta, etc. 4.º Un muelle para leches, frutas, etc. 5.º Una cochera para 36 carruages. El edificio principal de viajeros se construirá completamente de hierro con tabiques de ladrillo.

**REVISTA COMERCIAL.** De propósito omitimos la semana pasada nuestra revista comercial, con el fin de poder dar en esta mayor número de noticias de las que entonces teníamos. Desgraciadamente no se han realizado aquellas esperanzas, puesto que todos los periódicos de los centros productores, de EL NORTE DE CASTILLA, de Valladolid, LA ABEEJA MONTAÑESA y el DIARIO DE SANTANDER, el de Barcelona, y otros que no citamos, comienzan sus revistas financieras semanales con estas palabras fatídicas para el comercio: «Nada verdaderamente importante podemos comunicar hoy á nuestros lectores.» De esperar es que en la semana próxima suceda la actividad á la paralización y el movimiento á la calma: así lo deseamos.

Segundicen de Valladolid, el negocio de trigos, no solo no ha sacudido su marasmo, sino que cada vez es mas palpable. La indiferencia con que le miran los especuladores raya en abandono; el atractivo de lo nuevo y la probabilidad de mas crecidas utilidades les arrastra á otras empresas. Las harinas, difícilmente sostenidas hasta aquí á 17 rs. arroba, se ofrecen á menos precio. En Rióseco se han cedido algunos cargamentos de trigo á 42.

En Santander ha sido corto igualmente el movimiento de harinas; se han hecho operaciones de 16 5/8 arroba y á 16 3/4. Las de 2.ª clase están á 15 3/4 y 16; las de 3.ª á 13 1/2 y á 14 nominal. Han llegado la fragata *Pasiega* y el bergantin *Pronto* con 3,500 cajas de azúcar. De las existentes en el puerto se han vendido 1,000 á 42 rs. arroba.

Recibimos cartas de Sevilla mas favorables que las semanas anteriores. Despues de algunos dias de un frio glacial, el tiempo se metió en agua y sigue lluvioso á la hora en que escribimos. Los aguaceros que hasta ahora han caído copiosos y sostenidos, deben de haber producido muy buen efecto en nuestros campos, completando el nacimiento de los trigos sembrados, que de otra manera se habrian perdido.

Tenemos cortas entradas de granos del país, y casi ninguna salida; así es que, á pesar de lo poco que se cogió, todo está de sobra. Continúa entrando cebada de Levante, de la cual hay en la plaza considerables existencias, superando en mucho la oferta á la demanda. Ha llegado tambien bastante harina procedente de la costa de Cantabria.

El mercado no ha ofrecido variacion en los precios de la alhóndiga y ha marcado alguna baja en el comercio.

Los correos de Barcelona nos traen las siguientes noticias:

Los algodones encalmados, siendo pocas las ventas que han tenido lugar, pero precios bien sostenidos, insinuando la firmeza que avisan en las plazas reguladoras. Las existencias de todas clases con que contamos se aprecian en 10,500 balas. Los precios establecidos son: por americano pesos 64 1/2 á 65 1/2—reales 963'17 á 978'10; Fernambuco pesos 65 á 65 1/2—reales 970'63 á 978'10; Marañon pesos 63 á 64—reales 940'78 á 955'71; Sawgined pesos 55 á 55 1/2—reales 821'34 á 828'80; Tinnevely pesos 47 1/2 á 48 1/2—reales 709'33 á 724'26; Macedonia pesos 50 á 51—reales 746'67 á 761'60; Malta pesos 52 á 53—reales 776'53 á 791'46.

Se advierte en la última quincena en el mercado de la Habana falta de operaciones así de esportacion como de importacion y cierta tendencia á la baja, que no se ha hecho sensible hasta ahora por no haberse realizado grandes ventas. Por lo tanto no podemos alterar la nota de precios de nuestra última revista.

## BOLSA DE MADRID.

### Cotizacion oficial del 13 de enero.

#### FONDOS PUBLICOS.

Titulos del 3 por 100 consolidado, publicado, 51-70, 85 y 90; á plazo, 51-95 y 90 c. fin cor. vol.  
Idem diferido, publicado, 46-50, 55, 65, 55, 70 y 75; á plazo; 46-70 fin cor. vol., 46-90 fin prox. ó á vol.  
Deuda amortizable de primera clase, no publicado, 34-50.  
Idem de segunda, 00-00.  
Idem del personal, id., 23-30 d.; á plazo, 23-35 c. fin cor. vol.

#### CAMBIOS.

Londres á noventa dias fecha, 50-20.  
Paris á ocho dias vista, 5-22 p.

EDITOR RESPONSABLE, D. JOAQUIN BERNAT.

IMPRENTA DEL ESTABLECIMIENTO DE MELLADO,  
A CARGO DE D. JOAQUIN BERNAT,  
Costanilla de Santa Teresa, núm. 3.—Madrid.—1863.



## CAJA DE SEGUROS Y SEGURO MÚTUO DE QUINTAS

DEL ESTABLECIMIENTO DE MELLADO.

ASOCIACION GENERAL PARA REDIMIR EL SERVICIO DE LAS ARMAS,

AUTORIZADA POR EL GOBIERNO DE S. M.

Esta Sociedad en el tiempo que lleva de existencia ha pagado mas de DOS MILLONES DE REALES á sus asegurados para redimir el servicio de las armas, y en el último sorteo, despues de entregar la suma de OCHO MIL REALES á todos los declarados soldados, hubo un sobrante á favor de los libres de mas de 34 por 100 del capital que impusieron. La suscripcion se divide en dos clases:

1.<sup>a</sup> LOS SEGUROS A CUOTA Y PLAZO FIJO aplicables á los niños desde el nacimiento hasta que cumplen la edad de quince años, y se hacen pagando las cuotas únicas, anuales, ó mensuales que señala una tarifa especial calculada para obtener la suma de ocho mil reales, en el caso que toque la suerte de soldado al joven que se asegura, pero si éste se muere, se exceptua ó queda libre, se devuelve al suscriptor la cantidad que impuso.

2.<sup>a</sup> LOS SEGUROS A CUOTA Y PLAZO VOLUNTARIO que pueden hacerse en todas las edades, pero se aplican principalmente á la de diez y seis á veinte años, ó sea hasta la víspera del sorteo. En estos seguros no hay cuotas determinadas; cada uno paga lo que quiere, y el importe de lo que todos pagaron se reparte entre los que salen soldados; pero segun cálculo aproximado para que el reparto cubra la suma de ocho mil reales, poco mas ó menos, los que se suscriban á la edad de diez y nueve á veinte años deben pagar: 2,650 rs. si residen en distritos donde puedan suponerse cuatro mozos útiles por soldado, 3,500 en los distritos en que la proporcion se aproxime á tres mozos útiles por soldado, y 5,250 en aquellos donde no pase de dos mozos útiles por soldado.

Con estas cuotas pueden aspirar los que les toque la suerte, á percibir la suma necesaria para redimirse, ó acaso mas, y á los libres quedarles en depósito una reserva suficiente quizás á asegurar el riesgo de las edades sucesivas, y si es favorable la suerte al reparto de algun sobrante.

No se exigen al tiempo de suscribirse derechos de gerencia ni mas gasto que diez rs. por la póliza, y el importe del sello correspondiente.

En toda clase de seguros se hacen por el Establecimiento fundador de la CAJA, anticipos para suscribirse con condiciones ventajosas y sin mas garantía que la póliza hasta la víspera del sorteo en que se exige para conceder nuevos plazos.

Se suscribe y se dan prospectos y esplicaciones, en Madrid en las oficinas de la Direccion, calle de Santa Teresa, núm. 8, y en provincias por conducto de los representantes de la Sociedad; en los pueblos donde no los haya pueden hacerse los seguros por medio de cartas que se dirigen á DON FRANCISCO DE P. MELLADO.

## LA BIBLIA DE LOS NIÑOS,

CUADROS DE HISTORIAS MORALES Y RELIGIOSAS,

### SACADOS DE LA SANTA ESCRITURA.

Por el Excmo. Sr. Conde de Fabraquer.—Índice de los cuadros contenidos en esta obra.—TOMO PRIMERO.—DEDICATORIA.—PROLOGO.—Cuadro primero: Adán y Eva ó la desobediencia castigada.—Cuadro segundo: La muerte de Abel ó la envidia.—Cuadro tercero: El Diluvio.—Ingatitud de los hombres y justicia de Dios.—Cuadro cuarto: Abraham, ó la perfección de la obediencia.—Cuadro quinto: Isaac ó el hijo respetuoso y sumiso.—Cuadro sexto: Jacob.—Trabajo y perseverancia.—Cuadro sétimo: José ó el triunfo de la inocencia.—Cuadro octavo: Moisés.—Historia del pueblo de Dios.—Cuadro noveno: Las diez plagas de Egipto ó la mala fé de Faraon.—Cuadro décimo: Los israelitas en el desierto.—Cuadro

undécimo: Josué.—Historia del pueblo de Dios.—Cuadro duodécimo: Los jueces.—Ingatitud del pueblo de Israel.—Cuadro décimo tercero: Historia de Sanson.—Cuadro décimo cuarto: Ruth y Noemi.—Piedad filial y caridad.—Cuadro décimo quinto: Los reyes.—Vida de Samuel.—Cuadro décimo sexto: Los reyes.—Saul.—David.—Cuadro décimo sétimo: Los reyes.—David.—TOMO SEGUNDO.—Cuadro primero: Los reyes.—Salomon.—Cuadro segundo: Los reyes.—Reino de Judá.—Reino de Israel.—Cuadro tercero: Reino de Israel.—Reino de Judá.—Cuadro cuarto: Reino de Israel.—Reino de Judá.—Cuadro quinto: Reino de Israel y de Judá.—Jehú.—Joram y Ochozías.—Cuadro sexto: Athalia.—Cuadro sétimo: Elías.—Eliseo.—Cuadro octavo: Reino de Israel.—Cuadro noveno: Reino de Judá.—Cuadro décimo: Reino de Israel.—Cuadro undécimo: Reino de Judá.—Reinado de Ezequías.—Cuadro duodécimo: Reino de Judá.—Cuadro décimo tercero: Reino de Judá.—Destrucción de Jerusalen.—Cuadro décimo cuarto: Cautividad del pueblo de Dios.—Cuadro décimo quinto: Daniel.—Cuadro décimo sexto: Vuelta del pueblo de Dios á la Tierra Santa.—Cuadro décimo sétimo: Los Macabeos.

Dos tomos en 8.<sup>o</sup> de mas de 200 páginas cada uno, edicion esmerada y correcta, con láminas tiradas aparte y grabados intercalados en el texto. Precio de toda la obra, 16 rs. en Madrid y 20 en provincia.

### EL CIVILIZADOR.

HISTORIA DE LA HUMANIDAD POR SUS GRANDES HOMBRES, por A. Lamartine. Un tomo en 4.<sup>o</sup> á dos columnas. Contiene las siguientes biografías: Homero.—Juana de Arco.—Bernardo de Palissy.—Cristóbal Colon.—Ciceron.—Gutemberg.—Eloisa.—Fenelon.—Sócrates.—Nelson.—Rustam.—Jacquard.—Cronwell.—Guillermo Tell.—Bossuet.—Milton.—Antar.—Madama de Sevigné. Es tan popular el nombre del autor, que consideramos inútil encarecer el mérito de la obra. Todos los que la conocen, saben que cada una de las biografías del célebre autor de los GIBONIXOS es una novela histórica; pero conviene advertir que la traducción está hecha con el mayor esmero, y la edicion, aunque económica, es limpia, correcta y esmerada. Precio 20 rs. en Madrid y 24 en provincia.

### EL ANTIGUO MADRID.

PASEOS HISTORICO-ANECDOTICOS, por don Ramon de Mesonero Romanos. Un tomo en 8.<sup>o</sup> mayor de 500 páginas, de impresion esmerada, en buen papel, adornado con grabados y láminas aparte del texto grabadas en piedra, que representan los sitios, plazas y monumentos mas notables. Precio 34 rs. en Madrid y 38 en provincia.

Se suscribe y se hallan de venta las obras en Madrid en el Establecimiento de Mellado, calle de Santa Teresa, núm. 8, y en la librería de Durán, Carrera de San Gerónimo; en la de Baylli-Bailliere, plaza del Príncipe Alfonso, núm. 8; en las de Cuesta, Matute, Sanchez, Viana, y Villaverde, calle de Carretas; en la de Lopez, calle del Carmen; en la de Olamendi, calle de Pontejos; en la Americana, calle del Príncipe; en la de Guizarro, calle de de Preciados; en la Publicidad, Passage de Matheu, y en la de Hernando, calle del Arenal. En provincias por conducto de los corresponsales ó enviando letra del importe.

## COCINERA DEL CAMPO Y DE LA CIUDAD, O NUEVA COCINERA ECONOMICA.

Segunda edicion española traducida de la XXXI edicion francesa, y aumentada considerablemente en la parte que se refiere á la cocina española. Esta obra, la mas completa de su especie que se ha publicado en castellano, contiene: Modo de servir y trincar en la mesa.—Cocina francesa, inglesa, alemana, flamenca, rusa, española, provenzal, languedociana, italiana y gótica, con mas de 1,400 recetas ó preparaciones de sencilla y fácil ejecucion.—Diferentes métodos y recetas de economía doméstica para conservar las carnes, pescados, legumbres, frutas, huevos, etc.—Un artículo circunstanciado de pastelería.—Método fácil para hacer helados.—De las bodegas, vinos y cuidados que exigen estos.—Propiedades saludables y digestivas de los alimentos.—Prontos socorros que deben administrarse en casos urgentes.—Medicamentos que pueden prepararse en casa.—Recetas de perfumería. Un tomo en 8.<sup>o</sup> de mas de 600 páginas: precio 16 reales en Madrid y 18 en provincia.

### OBRAS

DE DON MANUEL BRETON DE LOS HERREROS,

DE LA ACADEMIA ESPAÑOLA.

Cinco tomos en 4.<sup>o</sup> mayor á dos columnas, edicion correcta y esmerada: precio 200 rs. en Madrid y 220 en provincias.

Los cuatro primeros tomos comprenden todo el teatro, que se compone de 76 piezas; el 5.<sup>o</sup> las poesías y artículos en prosa, y se venden separadamente á 40 rs. en Madrid y 44 en provincias.

### HISTORIA

DE LA REVOLUCION FRANCESA.

Por A. THIERS. Segunda edicion española. Seis tomos en 8.<sup>o</sup>: precio 64 rs. en Madrid, y 74 en provincia.

## MANUAL DE CAMBIOS,

IMPOSICIONES, ANUALIDADES, INTERESES Y DESCUENTOS.

### GUIA DEL COMERCIO

Y DE LOS IMPONENTES EN LAS CAJAS DE AHORROS

Y SOCIEDADES DE SEGUROS.

Contiene mas de trescientas tablas señalando los cambios de reales á francos, desde un real hasta 20 millones, al precio de 5,01 á 5,56; los cambios de francos á reales, por igual cantidad y precio; los cambios de reales á libras esterlinas, desde un real á 20 millones, al precio de 48,00 á 53,25; los cambios de libras esterlinas á reales, por igual cantidad y precio; tablas para hallar el tanto por 100 de cualquiera suma desde 1 á 90; tablas del interés compuesto de todas las cantidades á 1/2, 3/4 y 1 por 100 al mes, capitalizado por meses, por trimestres, por semestres y por años; tablas para sacar el interés de una cantidad cualquiera dentro de una fecha determinada; tabla para hallar los dias comprendidos entre dos fechas.—Valor de las monedas de España y de todos los países del globo.—Tablas para saber la cantidad que debe imponerse con objeto de formar un capital determinado, segun el plazo y el interés que se abona.—Calendario civil y religioso hasta el año 1900, con otras muchas noticias y métodos encaminados á facilitar las operaciones de comercio, economizando el tiempo tan precioso para los comerciantes, y á servir de guía á los imponentes en las cajas de ahorros y sociedades de seguros que tan prodigioso desarrollo van teniendo en nuestro país. Un tomo en 4.<sup>o</sup>, edicion esmerada y correcta, en buen papel.

Precio 20 rs. en Madrid encartonado á la inglesa y 24 en provincia.